

**Совет Безопасности**

Distr.: General
9 June 2014
Russian
Original: English

Соединенные Штаты Америки: проект резолюции

Совет Безопасности,

ссылаясь на свои предыдущие соответствующие резолюции, включая резолюции 1696 (2006), 1737 (2006), 1747 (2007), 1803 (2008), 1835 (2008), 1887 (2009), 1929 (2010), 1984 (2011), 2049 (2012) и 2105 (2013), а также на заявление своего Председателя от 29 марта 2006 года (S/PRST/2006/15) и подтверждая их положения,

напоминая о создании в соответствии с пунктом 29 резолюции 1929 (2010) Группы экспертов для выполнения, под руководством Комитета, задач, изложенных в этом пункте,

ссылаясь на промежуточный доклад, представленный 8 ноября 2013 года Группой экспертов, назначенной Генеральным секретарем во исполнение пункта 29 резолюции 1929 (2010), и на заключительный доклад (S/2014/394), представленный Группой 5 июня 2014 года,

напоминая о методологических стандартах применительно к докладам механизмов наблюдения за санкциями, изложенных в докладе Неофициальной рабочей группы Совета Безопасности по общим вопросам, касающимся санкций (S/2006/997),

приветствуя усилия, предпринятые Секретариатом в целях расширения и усовершенствования реестра экспертов для Сектора по делам вспомогательных органов Совета Безопасности с учетом указаний, содержащихся в записке Председателя Совета (S/2006/997),

особо отмечая в этой связи важность заслуживающих доверия, основанных на фактах и независимых оценок, аналитических выкладок и рекомендаций, предусмотренных мандатом Группы экспертов, подробно изложенным в пункте 29 резолюции 1929 (2010),

определяя, что распространение оружия массового уничтожения, а также средств его доставки по-прежнему представляет угрозу для международного мира и безопасности,

действуя на основании статьи 41 главы VII Устава Организации Объединенных Наций,



1. *постановляет* продлить до 9 июля 2015 года мандат Группы экспертов, подробно изложенный в пункте 29 резолюции 1929 (2010), *заявляет* о своем намерении провести обзор этого мандата и принять надлежащее решение в отношении его дальнейшего продления не позднее 9 июня 2015 года и *просит* Генерального секретаря принять для этого необходимые административные меры;
2. *просит* Группу экспертов представить Комитету промежуточный доклад о своей работе не позднее 9 ноября 2014 года и *просит далее* Группу экспертов после обсуждения с Комитетом представить Совету ее промежуточный доклад к 9 декабря 2014 года, а также *просит* представить Комитету к 9 мая 2015 года заключительный доклад, содержащий ее выводы и рекомендации, и *просит далее* Группу экспертов после обсуждения с Комитетом представить Совету ее заключительный доклад к 9 июня 2015 года;
3. *просит* Группу экспертов представить Комитету запланированную программу работы не позднее чем через 30 дней после ее переназначения, *рекомендует* Комитету регулярно проводить обсуждения по поводу этой программы работы и непрерывно взаимодействовать с Группой в отношении ее работы и *просит* далее Группу экспертов представлять Комитету все изменения, вносимые в эту программу работы;
4. *заявляет* о своем намерении продолжать следить за работой Группы;
5. *настоятельно призывает* все государства, соответствующие органы Организации Объединенных Наций и другие заинтересованные стороны в полной мере сотрудничать с Комитетом, учрежденным резолюцией 1737 (2006), и с Группой экспертов, в частности предоставляя любую имеющуюся у них информацию об осуществлении мер, введенных резолюциями 1737 (2006), 1747 (2007), 1803 (2008) и 1929 (2010);
6. *постановляет* продолжать активно заниматься этим вопросом.